

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

PARA PAMPLONA

Un mes . . . . .	1,25 pesetas.
Tres meses . . . . .	3,50
Siete meses . . . . .	6,75
EXTRANJERO	
Tres meses . . . . .	11,75 pesetas.
Siete meses . . . . .	25

PAGO ADELANTADO

# EL ECO de Navarra

## DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que continúa el año.

### LA CREMACION DE LOS CADÁVERES

Este hace bastantes años, pero la primera vez que en «La Ilustración Española y Americana» vi grabados los hornos crematorios de restos orgánicos, que se establecieron en lo necrópolis de París, de este pueblo que se disputa el derecho de educar a los demás pueblos y cuyas modas copiamos sin fijarnos más de una vez en sus ridículas, se me herizaron los cabelllos.

Porque hay que confessar que, cuando se atenta contra la tradición, las creencias y las prácticas de los pueblos, se siente profundo extremecimiento en el espíritu é indignación en la materia.

A quién no le horroriza pensar que spesa muerta su madre, su hijo ó él mismo, han de ser metidos sus restos en un horro y reducido á cenizas que esparcirá el viento?

En la antigüedad, era el mayor castigo quemas hasta en fogue, y los Yucas y otros pueblos que fueran más prácticamente civilizados que nosotros, conservan incorruptos los cuerpos de sus mayores y hasta hoy, que sin duda hemos sido más espirituales, todos aspirábamos á restituirnos á la tierra en una sepultura en un lugar del campo santo junto á los restos de los que en vida fueron nuestros queridos seres.

Hasta hoy pensábamos en gravar nuestro nombre en la lápida que cubre los restos de nuestro ser, para que, al leerle este hombre, nos dedicase una oración ó una lágrima.

Hasta el presente, se han alzado sarcófagos y panteones, es decir, una habitación ultra-vida, donde reposar tranquilos al lado de nuestras ilusiones, de nuestros amores.

Hasta ahora la religión nos daba el postre consuelo de colocarnos en un roce bendito, y las leyes protegían la inviolabilidad de esos parajes de reposo, que para hacer más grata su estancia, convertían el arte y el buen gusto, en parques más ó menos bellos, para que á la sombra del ciprés obscuro y el sauce llorón, pudiera el alma expandirse y rendir gustosa el tributo que deben los vivos á los muertos.

Y desde hoy, qué sucederá? Y mañana? ¿Qué horror! El hombre no dejará traer á la menor huella de su existencia; ya no ocupará un punto en lugar alguno; será reducido al mínimo posible, á un poquito de ceniza.

Ya no podemos visitar el día de Todos Santos á padres; que nos dieron ó á quienes dimos ser; pues cerrados, yermos y ruinosos los santos campos, nadie se acuerda de ellos.

Cierto que las cenizas podían colocarse en cajitas de cristal con su respectivo rótulo que, algún dia, al quitar el polvo, la escoba que barrer en el pavimento el resultado del dueño de la casa, del padre, de la madre bendita... ¡Señor, qué locos somos los hombres modernos! Y todo por qué? Por esa pobre higie-

ne, que en ningún sitio radica, que nadie conoce, que no existe más que escrita.

¿Quiéren mejorar la condición humana por la higiene? Pues con los 374 y pico millones de reales que costarán los hornos que hay que hacer en España, háganse viandas, comencemos por el individuo, por sus vicios, por su alimentación, no con disposiciones que no se cumplen, sino con hechos, aunque no estén legisladas. Hágámonos la familia, los centros fabriles y públicos y dejemos en paz la tradicional y caritativa práctica de enterrar á los muertos, que bastante lejos los llevamos.

Pero, francamente, me temo que se han de crear los restos orgánicos y no han de higienizarse los pueblos.

LUIS RIPA Y EGUILAZ

Estella Agosto de 1901.

### PUBLICACIONES

Euskal erría.—El texto del último número recibido de esta recomendable revista vasconga es tan interesante como el de los anteriores. He aquí el sumario: «Obispado y obispados eclesiásticos mediterráneos y la Raza hispana», por don Telesforo de Aranzadi.—«Auricula», poesía en prosa, por don José Artale.—«Industrias guipuzcoanas. Construcción de vapores en Bermeo», por don Angel Apraiz.—«De astaño. Costumbres vitorianas», por don José Cola y Gómez.—«A Baskaria, sonetos por don Faustino Díez Gaviria.—«La Virgen de Begoña», Crónica de la Coronación de la Virgen de Begoña, por don Arturo.—«Apuntes necrológicos», por Charles Branaud.—«El «Esbozo» de Vicente de Laffite», por don José Otxandí.—«Danza y bailetores marciales de Bizkaia», por don Julian Paz (continuación).—«Origen de la jota», por don Vicente Iriarte.—«Advertencias», Anuncios. (En las cubiertas).

Los préstamos del Banco

El Economista dice á propósito de la subida del descuento en los préstamos de dicho establecimiento de crédito lo siguiente:

Riguro si tipo de 3 y 1/2, naturalmente—dice el citado periódico—en los préstamos con las particulares contrataciones hasta su vencimiento.

Pero como los préstamos se van a prender por otros tres meses, a veintitantos de los interesados y del Banco, surge la duda de lo que se hará ahora al vencer los tres primeros meses pendientes.

Desde luego ha de pagar el nuevo interés de 5 por 100, si se prorrogan, y pedirán consignarse este en el cajetín que se impusiera á la poza.

Sin embargo, parece que hay opiniones contrarias a ésta, porque al variar el interés resulta, no una prórroga, sino una novación del contrato.

El Consejo del Banco habrá de decidir sobre este, y la decisión tiene importancia para los que tienen préstamos, pues si se acuerda no prorrogar y duros por terminados, como puede hacerlo, puesto que la prórroga es voluntaria, tendrán que hacer nueva operación y sufrir los gastos de poliza y agente.

Y esto hará que muchos préstamos, que se prorrogaran, no se renueven.

En cuanto a los créditos concedidos sobre efectos, pagará el 4 todas las cantidades que se temen en lo sucesivo sobre las actuales cuentas de crédito abiertas.

Lo mismo pasará en los círculos personales, que cada día van extendiéndose más en las su-

cursales, y sustituyen en algunos casos á los descendientes de letras.

### Balance sobre la cosecha universal. DE TRIGO Y SU CONSUMO

The Statist., en su estudio de su último número, dedicado al perejil del mercado universal de trigo, ofrece las siguientes datos sobre el probablemente futuro rendimiento de las próximas cosechas de cereal en Norteamérica.

Las cosechas del Reino Unido y de los países danubianos darán un rendimiento inferior al término medio de los años anteriores; la de Francia es más probable es que arroje un déficit, comparada con las anteriores; la de Alemania será seguramente desastrosa, y desde luego se puede prever que será muy probablemente inferior en 45 millones de toneladas al término medio de su producción anual; las de España, Italia y Rumanía serán buenas, y la de Rusia excelente; en cuanto a la de los Estados Unidos se presenta como muy dudosa, pudiendo, sin embargo, pronosticarse desde ahora que su rendimiento no será superior al término medio obtenido en los cinco últimos años.

Estos son los juicios que sobre el mercado universal de trigos se han emitido recientemente en las revistas más acreditadas en Londres, y como en ellas se habla del término medio de producción correspondiente á los países antes citados, pare en un sentido general, por lo que pudiera ilustrar a nuestros lectores, contribuya á la vez á reformar juicios erróneos; creemos del caso transcribir la siguiente estadística que expresa el dicho término medio en millones de hectómetros redondos, y que viene de un órgano autorizado.

Calculada la producción de los Estados que á contabilidad se nombran en 750 millones de hectómetros, parece ser que los Estados Unidos recogen 180 millones, Rusia 145, Francia 110, Austria Hungría 71, Alemania 46, Italia 43, España 52, la República Argentina 26, Inglaterra 23, Rumanía 20, Canadá 16, Norte de África 14, Bulgaria 12 y otros países 20 millones de hectómetros.

De todos estos países figuran como exportadores en primera escala, y con gran superávit, es tanto, después de las exigencias del consumo, los Estados Unidos por 81 millones de hectómetros, Rusia por 24 y la República Argentina por 15 millones, apareciendo, por el contrario, Francia y España, entre otras, como importadoras, la primera hasta completar los 120 millones de hectómetros de consumo anual, y la segunda en cantidad mucho mayor que la de la nación vecina, como fácil es deducir, que así ha de ser, según los datos que arroja la estadística anterior.

Alemania es un gigantesco importador de trigo. En estos últimos treinta años han aumentado sus importaciones en un 700 por 100. En la actualidad alcanzan la cifra media de 12 millones de hectómetros.

De todos estos países figuran como expertores en primera escala, y con gran superávit,

es tanto, después de las exigencias del consumo, los Estados Unidos por 81 millones de hectómetros, Rusia por 24 y la República Argentina por 15 millones, apareciendo, por el contrario, Francia y España, entre otras, como importadoras, la primera hasta completar los 120 millones de hectómetros de consumo anual, y la segunda en cantidad mucho mayor que la de la nación vecina, como fácil es deducir, que así ha de ser, según los datos que arroja la estadística anterior.

En efecto, el decreto multilateral exigía de las Congregaciones la promesa de someterse á la jurisdicción del Ordinario del lugar. En cuanto apareció este decreto, el cardenal Góttl, presidente de la Congregación de Obispos y regulares, en nombre del Papa, comunicaba á los Superiores de las Ordeas que no pedían prender más sumisión que la que fuera conforme al carácter de cada Instituto, y por el mismo correría escrita á los Arzobispos lo siguiente:

El gobierno francés contra la Iglesia

Se había dicho, hace poco, que el Gobierno de la república francesa se hallaba á punto de tratar con la Santa Sede para resolver con algún acuerdo común el conflicto relativo á las Congregaciones; pues, desgraciadamente, es éste lo contrario. A la hora presente, el conflicto se halla en una fase aguda, que no sabemos cómo se resolverá.

En efecto, el decreto multilateral exigía de las Congregaciones la promesa de someterse á la jurisdicción del Ordinario del lugar. En cuanto apareció este decreto, el cardenal Góttl, presidente de la Congregación de Obispos y regulares, en nombre del Papa, comunicaba á los Superiores de las Ordeas que no pedían prender más sumisión que la que fuera conforme al carácter de cada Instituto, y por el mismo correría escrita á los Arzobispos lo siguiente:

Elaboración de aceites

Las principales conclusiones sobre elaboración de aceites ascienden por el Congreso agrícola catalán reunido en Figueras, son las que a continuación transcribimos:

1º Para obtener aceites superiores la recolección de la aceituna debe empezar cuando esté maduro y terminar cuando esté maduro; todo lo que excede de este límite, perjudica la cantidad del aceite y el vigor de la planta.

2º Para la buena calidad del fruto, y prin-

te, subrayando lo mismo que aquí subrayamos, junto con la prohibición indicada:

«La lectura del adjunto documento no dejará destraer vuestra atención sobre el punto, excepcionalmente grave, de la exención de los regulares que la Santa Sede quiere absolutamente conservar intacta. A la verdad, los regulares, aunque exentos, dependen de los Obispados en varios puntos; pero si por una parte la Santa Sede quiere mantener su sumisión á los Obispados, por otra no pedirá tener que en los demás casos se descrezca ó amengüe el ejercicio directo é inmediato de su autoridad suprema sobre las órdenes. Institutos á que ha concedido la exención. Me congratulo de pensar que ningún trabajo os costará comprender la importancia de esta declaración desde el punto de vista práctico, y es por otra parte, la expresión bien terminante de la voluntad del Padre Santo.»

Esta carta á los Obispados, escrita por el cardenal Góttl, es un verdadero ultimatum, el que el Gobierno, concediéndole, ha contestado con otro ultimatum; pues el reglamento de administración pública no sólo impone á los regulares esa premisa de sumisión, sino también á los Obispados al aceptarla formalmente.

Es decir, que Obispados y congregaciones no pueden obedecer al Gobierno sin ponerse en rebeldía con la Santa Sede.

Estas son las noticias de «Le Figaro».

### Fuerte equivocación

En el pueblo de Fez, próximo á Moudébede (Lugo), ha ocurrido recientemente un terrible suceso.

Hace ya más de un mes que murió una mujer vecina de ese pueblo, en circunstancias misteriosas. Después de enterraria comenzó á circular por el pueblo el rumor de que la mujer había sido robada de su casa y violada y que murió a consecuencia de un aborto.

Durante un mes las autoridades no se decidieron á intervenir; pero en vista de que se precisaban los cargos, el juez municipal decidió practicar la diligencia de averiguación.

Acudió al cementerio, con el médico del pueblo y con algunos vecinos. Se extrajo el cadáver de la supuesta víctima, ya en estado de descompresión, y al abrir la caja se extendió tal hedor, que el juez, impresionado de ante mano por el misterio del supuesto delito y poco acostumbrado a esta clase de diligencias fúnebres, no pudo resistir la repugnancia y cayó de la caja asomado de un desvanecimiento.

Los vecinos, algo aturdidos también, no sebían como favorecerle, y uno de ellos le ofreció una caja de seguridad. Pero apenas hubo apurado el líquido al juez, prorrumpió en despedidas gritos y lloros.

El juez no era guardián. Era el ácidamente preparado para la averiguación.

El desdichado murió inmediatamente en medio de terribles convulsiones, y los vecinos se horrorizaron de tal modo, que abandonaron el cementerio y pronto se extendió por todo el pueblo la consternación.

El Juzgado de Moudébede salió para el lugar del suceso.

### Visita del Prelado—Nombramiento.

—Pedregada—Huespedes.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA

Mi distinguido amigo: A las nueve y media de la mañana de hoy he hecho su entrada en esta villa el Ilmo. Sr. Obispo, a quien esperaban fuera de la población el Ayuntamiento, Juez municipal, sargentos de la Guardia civil y Carabineros, maestro de 1.º en enseñas, la música y numerosas personas de la localidad.

Un erce levantado á la entrada del pueblo con la distinguida inscripción: «Lesaca á su amado Prelado», y las vistosas celaduras que ostentan los balcones y ventanas de todas las casas del tránsito, dan una evidente prueba de la satisfacción que causa la visita pastoral.

Cumplidos los rezos de ritual, desde el altar mayor ha dirigido S. E. la palabra divina, con su peculiar elección, recomendando la perseverancia de la fe, la recepción frecuente de los sacramentos, la práctica de la virtud y del bien, el ejercicio de las buenas costumbres, la importancia del Sacramento que libra á administrar y la bondad y fuerza de la religión cristiana y de la Iglesia.

Después ha administrado la Confirmación, siendo padrino don Ramón Leyarte, alcalde, y madrina su hermana la distinguida señora Silvera.

Per la tarde se verificó el escrutinio y nombramiento de Priors del Convento de Carmelitas y mañana se trasladará á la vecina villa de Vera.

El domingo ultimo se verificó la elección de Practicante de esta villa recayendo el nombramiento, entre 31 aspirantes que se presentaron, en favor de don Venancio Remes que ejerce en Cirauqui. Parece que el Ayuntamiento prescin-

—Ayudadme vestiros, y los convenga-remos, contestó Marieta.

En efecto; luego que despidieron un rato expusieron su proyecto; y tantas fueron las instancias de los jóvenes que acabaron por ceder.

—Qué placer! exclamó Marieta abra- zando á su tío.

—Al picaruelo Cen cuatros caricias y carantonías hacen de nosotros lo que quieren; pero mucho cuidado, eh!

—No tenga usted miedo; si no hay ningun peligro.....

Luis, Nicomed y Rupert le confirmaron así.

—Yo tambien soy de la partida, pre- trumpió D. Cristóbal.

—Pues yo no soy menos, dijo D. San- tiago con arrogancia.

—Nada... serias capaces de dejarme se- la, observó dona Mercedes; porque lo que es conmigo no cantes. No está una para andar por vericutos. Y aunque la eches de valientes, me parece que mas es con-

vendrá renunciar á esas aventuras.

plante de recomendaciones ya atendida á los méritos teniendo muy en cuenta los del sacerdote Sr. Remes que, según se dice, son altamente recomendables.

Desde hace días descargan sobre este término grandes tormentas. El sábado, 24 del actual cayó una pedregada terrible durante 10 minutos, causando grandes daños en mazuelos, muelles, alubias y herbolizas. Hubo piedra que pesó 90 gramos. Las ordinarias pesaban de 20 a 50 gramos.

Come estos años, véase esta villa muy hermosa con la estancia en ella de diferentes personas que vienen a gozar del dulce clima, buenas aguas, etc., de esta villa. Guéntana entre otras la señora Doreta Sanchez, de Clintrúen; Sr. Echeverría y familia, de Pamplona; señora Silvia Izturiz, de Pamplona; señor Reques, de Zaragoza, el aventajado seminaria de Miguel Tore, de Pamplona, cuyo triunfo en el último concurso tanto se celebró aquí; el estudiado alumno del seminario Sr. Saralegui y otras personas cuyos nombres no recuerdo.

Suerte alme.

*El corresponsal.*

26 Agosto 1904.

## Un millón de palabras

La mayor oficina telegráfica del mundo es la central de Londres, en Saint-Martin's le Grand.

Allí se expiden ó trámiten cada día 140.000 telegramas por todas las puntas del globo. La mayor expedición se elevó á 164.611 telegramas, cifra que se alcanzó cuando el juicio de la reina Victoria. Hay allí nada menos que 4.226 teclistas, 200 operadores telegráficos y 4.600 empleados diarios, que se dividen en 2.570 telegrafistas hombres, 1.200 telegrafistas mujeres, 880 oficinas y 80 empleados domésticos.

Hay aparatos que permiten á un solo telegrafista expidir á la vez 6 telegramas diferentes en distintas direcciones. El aparato Westinghouse es el más perfeccionado desde el punto de vista de la rapidez; permite expidir 350 palabras por minuto, y un solo empleado ha llegado á telegrafistar con aquél aparato 600 palabras en un minuto.

No hay que decir que cuando sucede algo sucede importante en el Reino Unido, aquella oficina está muy atareada.

Los días —o mejor las noches— de las grandes discusiones parlamentarias son las más terribles; en aquellas noches se explotan generalmente á los periódicos de los provincias, de las ciudades y del extranjero unas 500.000 palabras.

La noche en que M. Gladstone presentó á la Cámara de los Comunes su famoso proyecto sobre el «Home rule» y pronunció en su auge un gran discurso, la oficina central de tegrafos de Londres expidió más de «un millón» de palabras entre las nueve de la noche y las tres de la mañana.

Parece que esto puede constituir un récord en los anales de la telegrafía!

## En la Audiencia

Sentenciamientos para hoy.

Juicio oral en causa precedente del partido de Estella seguida contra Bernardino González por desobediencia.

Le defenderá el abogado Sr. Remes y la representación está á cargo del procurador señor Vidaurreta.

Declararán cuatro testigos.

Otro contra Pablo Vister por hurto; defensor señor San Martín y procurador Sr. Aitz y del Fraga. Declararán tres testigos. Precede la causa del juzgado del partido de Aitz.

Ayer se recibieron los sumarios siguientes:

Juzgado de Estella.—Centro Fermín Arrastre y Díaz por lesiones.

Centro Benito Iruzun Murugarren por hurtos.

Centro Eusebio Gauza por dispares y lesiones.

Juzgado de Tudela.—Sobre hurtos de frutas.

Sobre hurtos de cítricos.

Sobre daños en fincas.

Juzgado de Tafalla.—Por allanamiento de mercadería y hurtos.

Se ha dictado sentencia absolviente á Ramón Azparren Gil que desobedeció á la autoridad.

## GACETILLAS

Para constituir el Jurado del partido judicial de Aitz, que ha de actuar en el próximo cuatrimestre, han sido designados por sorteo los siguientes señores:

Partido de Aitz.—Cabezas de familia, don Salvador Landa García, domiciliado en Esparruz; don Esteban Zubiria y Alde, Castillo-nueve; don Jésus María Irizar Arrese, Abaurrea alta; don Santiago Itoiz Villanueva, Arizcuren; don Valentín Serrumbearri, Huerte; don Dámaso Murillo Martínez, Lumbier; don Francisco Garzales Redín, Abaurrea-baja; don Francisco Redín y García, Huerte; don Francisco Ibarraza Azcarate, Laquidal; don António Casado Lezambarri, Estibar; don Antonio Erritz y Liberal, Menreal; don Anselmo Arbeña Castillo, Albar; don Fermín Egurza Elizalde, Burgos; don Miguel Lusarreta Lizarraga, Zey; don Agustín Carles y Jiménez, Nivarcuén; don Jacinto Uriz Castillejo, Exprügul; don Francisco Bandrés Cenarrabe, Albar; don Felipe Aznárez y Echandi, Garde; don Fermín Díez Erre, Viscarre; don Ángel Ibarra Zuzuri, Oñate.

Capacidades.—Don Miguel Arbeloa Larraya, domiciliado en Zuza; don Nicanor Arbeloa Arriag, Escárez; don Miguel José Iriarte Iribarren, Abaurrea-baja; don Salvador Landa Aróstegui, Orbaizeta; don José Eizkiztegi, Imazcain; don Mariano Arasquerín y Torres, Zeizua; don António Estiava y Azkarriz, Janari; don Juan Lasa Neguer, Gadea; don Fausto Clá y Reguistain, Aitz; don Esteban Larraya Ispeskin, Eizkiz; don Valentín Otano Sarre, Ispeskin.

Por real orden se ha dispuesto que el plazo para que los concursantes y usuarios de aprovechamientos de aguas públicas presenten los datos para su inscripción en los Registros mandados formar por Real decreto de 12 de Abril útimo, se considera ampliado en todos los provincias hasta el 31 de Octubre próximo, quedando en vigor las demás disposiciones de la Real orden de 30 de Abril, dictada para cumplimiento del citado Real decreto.

El teatro lírico que se ha construido en Madrid para temer la ópera española estará completamente terminado para fin de Octubre; la temporada se inaugurará en los primeros días de Noviembre estrañándose una obra de Chapí. Los ensayos de las óperas que se han de estrenar durarán principio en la primera quincena del próximo mes.

Los maestros Chapí y Villa tienen terminadas las actas de sus óperas; Brull y Bretón están terminando el 2º de cada una de las suyas.

La compañía está ya formada, figurando en ella artistas españoles (cuantos han pedido contratar) y tres italianos, que han cantado en el Teatro Real.

Deseamos que las iniciativas del empresario Sr. Berriatúa y de los maestros compositores sean fructuosas, pues hasta ahora no se ha conseguido crear la ópera española, resultando fracasados cuantos intentos se han hecho.

Según dice «La Voz de Tudela», uno de los días de la presente semana termina la Azucarera de Tudela la celebración de los últimos productos de la campaña pasada, habiendo rendido estos un azúcar que, según la opinión de personas inteligentes, resulta de calidad superior.

La próxima campaña dará principio dentro del mes de Septiembre, dadas las excelentes condiciones en que se encuentra la remolacha.

La Congregación de los esclavos de María Santísima, bajo la advocación de Nuestra Señora del Sagrario fundada en la santa Iglesia Catedral de esta ciudad, celebra su solemne festividad anual el domingo 1º de Septiembre en la feria siguiente:

A las siete de la mañana misa rezada y comunión general.

A las once misa solemne y sermón que presidirá el M. I. Sr. Doctor don Tomás Fernández, Canónigo Magistral.

El mismo día a las cinco de la tarde saldrá de dicha Santa Iglesia el Rosario general en la feria cesantumbrada en años anteriores; y la misa, al teque de oraciones, saldrá igualmente el Rosario y al regreso se cantará una solemne saña.

Los Hermanos congregantes que confesaren y comulgaren este día, podrán ganar indulgencia plenaria visitando la Santa Iglesia Catedral.

Las personas de ambos性es que quisieran asistir en la Congregación para gozar del imponente tesoro de indulgencias que la tienen concedidas, acudirán el mencionado día de la función á la misa que á ese fin se celebrará en la Santa Iglesia Catedral.

El orfeón «Euskaria» se propone tomar parte en el concurso de orfeones que se celebrará en Elizur el día 15 de Septiembre próximo.

Al efecto, llevan ya muy adelantadas las ensayos de las piezas obligadas de concurso y otras varias, todas ellas vencidas.

Para la colocación de la estatua, en pleno, de San Francisco Javier en la parte superior de la fachada del Colegio que les RR. PP. Jesuitas tienen en Tudela, el arquitecto provincial señor Ansotegui, ha formado el plan de una obra de decoración que se considera necesaria.

En Francia se habla de un gigantesco proyecto de ferrocarril transatlántico, en el cual están interesados capitalistas americanos, rusos y franceses. Ha levantado los planes un ingeniero francés, M. Lebel, que ha ido á Klendyke.

Este ferrocarril tendrá por objeto enlazar el transiberiano con las redes canadiense y americana por medio de una linea que partirá de Circasia y recorrerá tres mil kilómetros para ir a parar al mar de Baffin. Desde este puerto se establecerá la unión con Vladivostok, término del transiberiano, por medio de innumerables barcos de vapor, en la cubierta de los cuales se trasladarán los trenes.

La ejecución de este proyecto costará mil millones y permitirá ir de París á Nueva York en ferrocarril.

El pescado de mar se vendió ayer á los precios siguientes: chipirones á 350 y 5 pesetas kilo.

En el gobierno civil no había ayer ninguna noticia de los que allí se nos facilitan diariamente; el día transcurrió en toda la provincia sin incidente alguno desagradable.

Han sido conducidas al depósito municipal un chico por pegar á otro y dos mujeres por premiar un fuerte escándalo en la calle de Tejería.

Han sido denunciados á la alcaldía tres muchachos por jugar á la pelea en las paredes de la plaza de toros.

Ayer se expidieron en el gobierno civil 4 licencias de caza, una de pesca y 6 de uso de armas.

Ha fallecido en Lugo á la edad de 106 años, una respetable señora viuda de un capitán de caballeros.

Las regatas internacionales á realizarse organizadas por el Ayuntamiento de San

Ardanés; don Ventura Lebitzio Arraiza, Aranguer; don Pedro Crespo Iruite, Serküesa; don José Oriol Urti, Liquidile; don Babil Palacio, Navascués; don José Itxel Equiza, Ullalita.

Supernumerarios.—Cabezas de familia.—Don Dionisio Ayerra y Eizane, demolido en Pamplona; don Luis Erico Muñoz, idem; don Demetrio Morentin Cheperene, idem; don Félix Echarte Gay, idem.

Capacidades.—Don Agapito Peralta Ancho, domiciliado en Pamplona; don Medardo Utzay, idem.

Los cultos que ayer dedicó la parroquia de San Agustín á este gran Padre de la Iglesia fueron solemnísimos y á ellos asistió muy numeroso concurso de fieles, á pesar de ser dia de trabajo.

El discurso pronunciado por el canónigo de Zaragoza nuestro paisano D. Fermín Erico, fue digno de la solemnidad y de la feria que justamente tiene conquistada dicha joven y notable orador sagrado.

Leemos en un diario de Burgos:

«Según nuestras noticias, en Pamplona se está preparando un entusiasta recibimiento al Ofrecido Burgos».

La colonia burgalesa residente en aquella capital, no perdona sacrificio para que resulte lo más brillante posible.

El Ayuntamiento, por su parte, ha acordado que asista á la estación una comisión, con la banda municipal, bandas de viento, cohetes, etcétera.

La misa que cantará el Ofrecido en la Catedral de Pamplona, será un acontecimiento musical,

Leemos en un diario de Burgos:

«Según dice «La Voz de Tudela», uno de los días de la presente semana termina la Azucarera de Tudela la celebración de los últimos productos de la campaña pasada, habiendo rendido estos un azúcar que, según la opinión de personas inteligentes, resulta de calidad superior.

La próxima campaña dará principio dentro del mes de Septiembre, dadas las excelentes condiciones en que se encuentra la remolacha.

La Congregación de los esclavos de María Santísima, bajo la advocación de Nuestra Señora del Sagrario fundada en la Santa Iglesia Catedral de esta ciudad, celebra su solemne festividad anual el domingo 1º de Septiembre en la feria siguiente:

A las siete de la mañana misa rezada y comunión general.

A las once misa solemne y sermón que presidirá el M. I. Sr. Doctor don Tomás Fernández, Canónigo Magistral.

El mismo día a las cinco de la tarde saldrá de dicha Santa Iglesia el Rosario general en la feria cesantumbrada en años anteriores; y la misa, al teque de oraciones, saldrá igualmente el Rosario y al regreso se cantará una solemne saña.

Los Hermanos congregantes que confesaren y comulgaren este día, podrán ganar indulgencia plenaria visitando la Santa Iglesia Catedral.

El orfeón «Euskaria» se propone tomar parte en el concurso de orfeones que se celebrará en Elizur el día 15 de Septiembre próximo.

Al efecto, llevan ya muy adelantadas las ensayos de las piezas obligadas de concurso y otras varias, todas ellas vencidas.

Para la colocación de la estatua, en pleno, de San Francisco Javier en la parte superior de la fachada del Colegio que les RR. PP. Jesuitas tienen en Tudela, el arquitecto provincial señor Ansotegui, ha formado el plan de una obra de decoración que se considera necesaria.

En Francia se habla de un gigantesco proyecto de ferrocarril transatlántico, en el cual están interesados capitalistas americanos, rusos y franceses. Ha levantado los planes un ingeniero francés, M. Lebel, que ha ido á Klendyke.

Este ferrocarril tendrá por objeto enlazar el transiberiano con las redes canadiense y americana por medio de una linea que partirá de Circasia y recorrerá tres mil kilómetros para ir a parar al mar de Baffin. Desde este puerto se establecerá la unión con Vladivostok, término del transiberiano, por medio de innumerables barcos de vapor, en la cubierta de los cuales se trasladarán los trenes.

La ejecución de este proyecto costará mil millones y permitirá ir de París á Nueva York en ferrocarril.

El pescado de mar se vendió ayer á los precios siguientes: chipirones á 350 y 5 pesetas kilo.

En el gobierno civil no había ayer ninguna noticia de los que allí se nos facilitan diariamente; el día transcurrió en toda la provincia sin incidente alguno desagradable.

Han sido conducidas al depósito municipal un chico por pegar á otro y dos mujeres por premiar un fuerte escándalo en la calle de Tejería.

Han sido denunciados á la alcaldía tres muchachos por jugar á la pelea en las paredes de la plaza de toros.

Ayer se expidieron en el gobierno civil 4 licencias de caza, una de pesca y 6 de uso de armas.

Ha fallecido en Lugo á la edad de 106 años, una respetable señora viuda de un capitán de caballeros.

Las regatas internacionales á realizarse organizadas por el Ayuntamiento de San

Sebastian se verificarán el dia 8 de Septiembre á las cuatro y media de la tarde.

E la primera regata, trailleras de fuera de San Sebastian, se conceden tres premios: el primero de 550 pesetas; el segundo de 350 y el tercero de 200.

E la segunda regata de trailleras de San Sebastian hay otros tres premios iguales á los anteriores.

Entre estas dos regatas se verificarán cuadras en la bahía, con premios en mástiles.

El dia 9 de Septiembre á las cuatro y media de la tarde se correrá el premio único de borbotón consistente en 700 pesetas y una bandera de honor.

En esta regata tomarán parte solamente las tripulaciones que hayan obtenido los dos primeros premios en las regatas del dia 8; con trailleras de iguales condiciones, que se elegirán de antemano por el Jurado, precediéndose á su sorteo antes de empezar la regata.

Con la solemnidad que el ritual prescribe, se inaugura antesayer en la Iglesia de San Saturnino el artístico altar dedicado al Sagrado Corazón de Jesús y á San Jorge. Dicho altar y la reforma de la capilla ha sido costeado por el buen fallecido don Antonio Galar.

El presidente del consejo municipal ha escrito al czar suplicándole se diga honorar con su visita la ciudad de París.

### El general André

PERPIÑÁN.—Ha llegado el general André, ministro de la Guerra, siendo aclamado. Han tenido lugar las recepciones de las autoridades, un banquete de 70 cubiertos en la prefectura, ha visitado el hospital civil, dejando la miseria suma de 100 francos y luego el hospital militar, entregando 50 francos para la mejor comida.

Hay se detendrá en Béziers, para asistir a la segunda representación de "Prométhée".

### El rey de Grecia

PARÍS.—Llegó el rey de Grecia, fué recibido por M. Delian, ministro de Grecia y ha partido hoy para Copenhague.

### Monseñor Lorenzelli

BREST.—Monseñor Lorenzelli, nuncio apostólico, ha visitado esta mañana al almirante de Courthille, prefecto marítimo de Brest; luego ha visitado el puerto de guerra y se ha dirigido a bordo del acorazado "Massena", de la escuadra del Norte.

### M. Rockhill

PEKÍN.—E. Rockhill permanecerá en Pekín hasta que esté firmado el protocolo.

### El brindis

PERPIÑÁN.—El general André, en su brindis en el banquete del Hotel de Ville, ha hecho el elogio de M. Louvet, quien, ha dicho, ha dado el ejemplo del valor cívico, despreciando los insultos. La popularidad de que goza el presidente de la República, ha añadido, indica que es preciso marchar recto al objetivo, sin desviarse en la carrera.

### Tempestad

FIUME.—Esta tarde toda la región de Fiume se ha visto devastada por un violento huracán. Se teme por los buques que están en alta mar.

### Pedro el Grande

REIMS.—Nicolás II no será el primer soberano que visite Reims. Estuvo en Reims Pedro el Grande el 22 de Junio de 1717, cuando se dirigió a las aguas de Spa. También Alejandro I visitó Reims en 1814 y 1815.

### Un hereero

LA HAYA.—La reina Guillermina se halla en estado interesante, y con motivo de su aniversario, el 31 de Agosto, o bien en la apertura del Parlamento por Setiembre, el príncipe su marido hará saber a las Cámaras y al pueblo neerlandés tan fausto acontecimiento, esperado por Enero.

### Despachos de Kitchener

PRETORIA.—Extracto de un despacho: "Un destacamento inglés, compuesto de tres jefes y sesenta y cinco hombres, salido de Lucybrand con dirección al norte, se vio rodeado por una columna boer superior en número, y fué capturado todo el destacamento, después de haber experimentado algunas bajas. Los boers pusieron en libertad a los prisioneros."

Otro despacho: "El presidente Steyn ha escrito una extensa carta conteniendo una relación razonada de la situación bajo el punto de vista boer, y declarando que los boers tienen el propósito de continuar la lucha.

El número de sumisiones boers aumenta cada día.

Botha ha ordenado que no se dé libertad a los prisioneros ingleses, sino que se les retenga en calidad de rehenes, para ejercer con ellos presión al lord Kitchener llevar a efecto las amenazas contenidas en su proclama.

Los boers continúan procurándose caballos de una manera incomprendible.

El comandante Letter ha escrito a lord Kitchener en términos molestos.

### Más despachos oficiales

LONDRES.—"El War Office, ha comunicado a la prensa londinense el siguiente despacho de lord Kitchener:

"Pretoria: Las columnas, durante la semana, han muerto a 32 boers, herido a 24, han hecho 139 prisioneros y recogido 185 sometidos.

Han capturado 116 fusiles, 19.010 cartuchos, 245 carretas, 286 cañones y 6.615 cabezas de ganados.

Un sobrino del expresidente Kruger, ha sometido al jefe Kekewich, en Magaslesberg.

Los boers, en el distrito de Calvina, dan pruebas de actividad, han yendo buenas requisas de provisión y caballos.

### Principió la guerra

COLON (Panama).—Colombia y Venezuela han dado principio a la guerra, sin declaración alguna oficial por ambas partes.

Los liberales venezolanos apoyan a los insurrectos colombianos.

El gobierno colombiano, de su parte, apoya a los adversarios de M. Casas, que pretenden quitarle el poder. Los millares de insurrectos se han unido de una manera tan in-

geniosa, que es imposible desalojarles, aun cuando la emprendan con ellos fuerzas diez veces superiores.

La población de Colón se halla seriamente amenazada.

Los buques "General Pinzón", y "Nansouna", se hallan en Savanilla careciendo de personal para moverse.

Nicaragua se prepara para tercerar en la contienda.

### ABELLA.

#### PRIMERA CONFERENCIA

Madrid 28 (18 horas).

### Recorriendo la Hacienda

En el vapor "Balea", procedente de Palma, ha llegado esta mañana a Barcelona el ministro de la Guerra, acompañado de los generales Fontdevila y Urquiza.

A recibir al citado ministro, han salido los gobernadores civil y militar de aquella provincia, el militar de Tarragona, otros generales, muchos jefes de la guarnición y varios amigos.

El general Weyler ha almorcado en el gobierno civil y después ha marchado a una posesión que tiene en San Quintín de Medina.

Mañana irá Weyler a Villafranca del Panadés; el general Fontdevila saldrá esta noche para Madrid, y el general Urquiza, marchará a Gerona, Figueras y otros puntos, para inspeccionar los fuertes de la frontera.

### Sagasta

Se dice que el señor Sagasta no irá, como se suponía, a pasar una temporada en Avila, sino que permanecerá en Madrid, durante todo el verano.

Y á esto se añade que las aguas sulfuroosas ó de otra clase que le convengan, las tomará artificiales.

### De Cataluña

El periódico catalanista de Barcelona titulado "La Renaixença", había en su número de hoy del próximo viaje del ministro de Agricultura a Villafranca del Panadés, á donde marchará el señor Villanueva, el viernes para inaugurar el centro Agrícola.

Dice "La Renaixença", que los discursos que se pronuncien en esa inauguración, serán en castellano, dando á este el carácter de protesta contra los catalanistas, á los cuales censurarán los oradores que hablen en dicho acto.

En Barcelona se ha dicho que hay temores de que en Villafranca del Panadés ocurra algo (por ejemplo, una silba) cuando llegue el señor Villanueva; y algunos han supuesto que el viaje del general Weyler á dicha población tiene por objeto alcanzar el camino á su compañero de Gabinete, ó sea evitar que se haga algo desagradable para el señor Villanueva pero las últimas impresiones comunicadas de Barcelona revelan confianza de que nada de eso ocurrirá.

De todos partes

El alcalde interino de Madrid ha revisado esta mañana en el paseo del Prado el personal y el material de incendios.

—En Santander ha terminado pacíficamente por medio de una averencia la huelga de 100 zapateros.

—De Palma dicen que ha llegado, procedente de Mahón, el obispo de Menorca, Sr. Castillote, quien se dirige á Valencia.

### Higiene militar

La prensa tributa elogios al ministro de la Guerra por la circular, que publica "El Diario Oficial", que se venifiquen desinfecciones y otros procedimientos aconsejados por la higiene, en los cuarteles, caballerizas y demás dependencias militares.

### Un incendio

De Vigo comunican que ha ocurrido un voraz incendio en la casa más vieja de aquella población, habiendo conseguido los bomberos con grandes esfuerzos y peligro salvar de las llamas á los inquilinos que la habitaban.

Con esto no han ocurrido desgracias personales, pero el edificio ha quedado destruido por completo.

### Erre que erre

Dicen de Londres, que el general Milner, gobernador general del Cabo, que vino á Inglaterra, ha llegado ya de nuevo á aquella colonia, y enseñada ha hecho saber que Inglaterra no modificará su política y aspiraciones respecto de las repúblicas sudamericanas.

### Bolsa de Madrid

#### COTIZACION OFICIAL COMPARADA

Día 27 Día 27

Déuda perpetua 4% por 100 int.	72,00	71,85
idem id. Id. fin de mes.	71,97	71,87
idem id. 4% por 100 ext.	79,00	78,80
Obligaciones amortizables al 4% por 100.	81,00	00,00
Obligaciones de Adiós.	102,40	102,20
Billetes de Cuba (1886).	00,00	00,00
Cubas nuevas.	00,00	00,00
Obligaciones de Filipinas.	92,80	92,70
Actuaciones del Banco de España.	90,85	00,00
Id. de la Tabacalera.	485,00	485,00
Cambios con París.	59,45	59,80
Id. de la Tabacalera.	00,00	55,20

#### OTROS

#### DEUDA DE LA GUERRA Y OBRAS PÚBLICAS

Déuda perpetua 4% por 100 int.

idem id. Id. fin de mes.

idem id. 4% por 100 ext.

Obligaciones de Adiós.

Billetes de Cuba (1886).

Cubas nuevas.

Obligaciones de Filipinas.

Actuaciones del Banco de España.

Id. de la Tabacalera.

Cambios con París.

AÑO XXVII

MEDICO-DIRECTOR

Dr. Celestino Compaired

Temporada oficial de 15 de Junio á 15 de Septiembre

AGUAS SULFUROSAS.—Eficaces en las enfermedades del aparato respiratorio (preferentemente en las de la GARGANTA, BRONQUIOS Y FOSAS NASALES, de la piel, escrofulosis, matriz, sifilíticas y reumáticas).

## GRAN BALNEARIO DE GAVIRIA

DEPOSITO GENERAL PARA LA VENTA DE ESTAS AGUAS

Centro de especialidades farmacéuticas de Martín y Compañía

CALLE DE TETUÁN, 3.—MADRID

Donde también se facilitan tarifas, itinerarios y cuantos datos se deseen respecto a los mismos.

## Muy interesante a los Propietarios y Constructores de Obras

Los grandiosos almacenes de A. Vallejo y Vallejo facilitan en condiciones inmejorables

PAPELES PINTADOS para el decorado de habitaciones.

BALDOSIN DE GEMENTO para frisos y pavimentos.

LINOLEUM (o sea alfombra de cerche) para pisos.

TRANSPARENTES de cuantes medidas se necesiten.

PAPEL «GLACIER» para decorar ventanas en Iglesias, Balnearios, Casinos, Edificios públicos y Casas particulares, resolviendo el problema de hacer cristales de celosías a un precio muy reducido.

AZULEJOS, FLORONES, CORNISAS y adornos de cartón-piedra; y cuantes artículos son

precisos para el decorado interior de toda edificación.

Dirección: A. VALLEJO Y VALLEJO, calle del Duque de la Victoria, núm. 18, VALLADOLID.

60-50

LID.

Con privilegio de invención por 20 años, es el único aparato que desarrolla electricidad verdadera. Su corriente dura tres meses, y al acabar de este tiempo, con muy pequeñas gastos, puede cargarse de nuevo. Lo garantizamos así, y devolveremos su importe si el aparato no responde a lo que ofrecemos. Tales son que padecen enfermedades nerviosas, artísticas o reumáticas, del cerebro, de la médula, del estómago del aparato locomotor, parálisis, atrofias, etc., deben usar la FAJA ELÉCTRICA, que les asegura la curación. Y deben sobre todo, rechazar esos efectos, que con distintos remedios clásicos se inclinan perniciamente como eléctricos, que no desarrollan electricidad ninguna, que no prestan beneficios más que a sus expendedoras y que son perjudiciales porque han de ser mejoradas y la humedad es fatal para los sabores, mucha más para los enfermos y muy especialmente para los reumáticos. El público debe tener especial cuidado en no dejarlo engranar por los limitaciones y facilidades de la FAJA ELÉCTRICA. Esta desarrolla una corriente de 10 a 80 milíampères y de 2 a 16 voltios, lo que se hace constar delante del enfermo y este puede comprobarlo por sí mismo, con la faja colocada o sujetar por medio de un milíampérometro y un volímetro; en cuya quer establecimiento ó central en que se produce la luz eléctrica ó en un gabinete electrico terapéutico.

Esta se expende en el Gabinete electrico terapéutico, Correto 19, pres. MADRID, donde los enfermos crónicos encuentran constantemente de 9 a 12 y de 2 a 6, médicos especialistas que pueden consultar y ser registrados gratuitamente. Los de provincias pueden hacerlo por correo. Consultar y ser registrados gratuitamente. Los de provincias pueden hacerlo por correo.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

—3

Instalada esta fábrica con arreglo a las últimas adelantas, se halla en condiciones de fabricar los abonos más recomendables para todos los terrenos y cultivos, pudiendo cumplimentarse los pedidos que se le confían por importantes que éstos sean.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN ANTON, 12.

Para enfermos y pedidos dirigir a D. FERNANDO SUBIZA, SAN